



INFORMATIONS DU TOURNOI

TURNIERINFORMATIONEN

UBS FOOTBALL CUP Tournoi éliminatoire / Ausscheidungsspiele 7^H CHATONNAYE	
Lieu, date / Ort, Datum	CHATONNAYE, Terrain de football / Fussballplatz Mardi 6 mai 2025 (réserve : 13 mai) Dienstag, 6. Mai 2025 (Reserve : 13. Mai)
Vestiaires / Garderoben	Terrain (il est souhaitable que les équipes soient déjà changées en venant au tournoi). <i>Fussballplatz (es ist wünschenswert, dass die Mannschaften bereits umgezogen am Turnier erscheinen).</i>
Arbitrage / Schiedrichter	Joueurs / joueuses des équipes participantes <i>Spieler une Spielerinnen der Mannschaften</i>
Temps incertain / Unbeständige Wetter	L'information sera transmise sur le site : https://www.affubscup.ch/ (rubrique « Primaire ») au plus tard le jour du tournoi à 10 heures. <i>Die Information wird auf der Website: https://www.affubscup.ch/ (Rubrik « Finale ») spätestens am Turniertag um 10 Uhr publiziert.</i>
Responsable du tournoi / Turnierverantwortlich	Defferrard Benoît
Equipes / Mannschaften	Minimum 6 joueurs par équipe (max. 10), liste à remettre avant le 1 ^{er} match. <i>Mindestens 6 Spieler pro Mannschaft (Max. 10), vor dem ersten Match einzureichender Spielerliste.</i>
Finale cantonale / Kantonale Finale	Vainqueurs de chaque groupe (1 filles et 1 garçons) se qualifient pour la finale cantonale, vendredi 23 mai dès 17h à COTTENS. (Réserve : mercredi 28 mai dès 16h) Sieger jeder Gruppe (1 Mädchen und 1 Knaben) sind für das kantonale Finale qualifiziert, am Freitag 23. Mai ab 17 Uhr in COTTENS. (Reserve: Mittwoch 28. Mai ab 16 Uhr)

Chaque équipe doit amener une liste de joueurs signée par la direction d'établissement, le code de conduite signé et prend connaissance du règlement téléchargeable sur le site <https://www.affubscup.ch>


















Jedes Team bringt eine Spielerliste die vom Schuldirektor unterschreiben wird und nimmt Kenntnis vom, auf der Webseite herunterladbarem, Reglement <https://www.affubscup.ch>

Programme, résultats, classements du tournoi :

www.tournify.fr/live/chatonnaye7-8h



13:15 - 13:26	Terrain 1	Autigny R1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	La Brillaz P1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	🏠 Autigny R3
13:15 - 13:26	Terrain 2	Autigny Y2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	La Brillaz B2	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	🏠 Autigny R2
13:15 - 13:26	Terrain 3	Châtonnaye D1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vuisternens G3	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	🏠 Autigny Y1
13:15 - 13:26	Terrain 4	Châtonnaye D3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vuisternens G3	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	🏠 Châtonnaye D2
13:27 - 13:38	Terrain 1	Châtonnaye O1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	La Brillaz B1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	🏠 Autigny R1
13:27 - 13:38	Terrain 2	Autigny R2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	La Brillaz B3	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	🏠 Autigny Y2
13:27 - 13:38	Terrain 3	Montagny G1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vuisternens G1	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	🏠 Châtonnaye D1
13:27 - 13:38	Terrain 4	Vuisternens G4	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Montagny G2	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	🏠 Châtonnaye D3
13:39 - 13:50	Terrain 1	Châtonnaye O2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Autigny Y1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	🏠 Châtonnaye O1
13:39 - 13:50	Terrain 2	La Brillaz P2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Autigny R3	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	🏠 La Brillaz B2
13:39 - 13:50	Terrain 3	Vuisternens G2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Châtonnaye D2	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	🏠 La Brillaz P1
13:39 - 13:50	Terrain 4	Vuisternens G3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vuisternens G4	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	🏠 Montagny G2
13:51 - 14:02	Terrain 1	La Brillaz B1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Autigny R1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	🏠 Châtonnaye O2
13:51 - 14:02	Terrain 2	La Brillaz B3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Autigny Y2	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	🏠 La Brillaz P2
13:51 - 14:02	Terrain 3	Vuisternens G1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Châtonnaye D1	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	🏠 Montagny G1
13:51 - 14:02	Terrain 4	Châtonnaye D3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Montagny G2	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	🏠 Vuisternens G3
14:03 - 14:14	Terrain 1	La Brillaz P1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Autigny Y1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	🏠 La Brillaz B1
14:03 - 14:14	Terrain 2	La Brillaz B2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Autigny R3	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	🏠 La Brillaz B3
14:03 - 14:14	Terrain 3	Vuisternens G3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Châtonnaye D2	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	🏠 Vuisternens G1
14:03 - 14:14	Terrain 4	Montagny G2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vuisternens G3	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	🏠 Vuisternens G4
14:15 - 14:26	Terrain 1	Châtonnaye O1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Châtonnaye O2	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	🏠 Vuisternens G3
14:15 - 14:26	Terrain 2	Autigny R2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	La Brillaz P2	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	🏠 Autigny R3
14:15 - 14:26	Terrain 3	Montagny G1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vuisternens G2	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	🏠 Autigny Y1
14:15 - 14:26	Terrain 4	Vuisternens G4	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Châtonnaye D3	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	🏠 Châtonnaye D2
14:27 - 14:38	Terrain 1	Autigny R1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Autigny Y1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	🏠 Vuisternens G2
14:27 - 14:38	Terrain 2	Autigny Y2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Autigny R3	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	🏠 Autigny R2
14:27 - 14:38	Terrain 3	Châtonnaye D1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Châtonnaye D2	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	🏠 Châtonnaye O1
14:27 - 14:38	Terrain 4	Vuisternens G3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Châtonnaye D3	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	🏠 La Brillaz B2
14:39 - 14:50	Terrain 1	La Brillaz B1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Châtonnaye O2	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	🏠 Autigny R1
14:39 - 14:50	Terrain 2	La Brillaz B3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	La Brillaz P2	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	🏠 Autigny Y2
14:39 - 14:50	Terrain 3	Vuisternens G1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vuisternens G2	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	🏠 Châtonnaye D1
14:39 - 14:50	Terrain 4	Montagny G2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vuisternens G4	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	🏠 Châtonnaye D3
14:51 - 15:02	Terrain 1	La Brillaz P1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Châtonnaye O1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	🏠 Montagny G2
14:51 - 15:02	Terrain 2	La Brillaz B2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Autigny R2	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	🏠 Châtonnaye O2
14:51 - 15:02	Terrain 3	Vuisternens G3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Montagny G1	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	🏠 La Brillaz P2
14:51 - 15:02	Terrain 4	Vuisternens G4	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vuisternens G3	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	🏠 La Brillaz B1
15:03 - 15:14	Terrain 1	Châtonnaye O2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Autigny R1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	🏠 La Brillaz P1
15:03 - 15:14	Terrain 2	La Brillaz P2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Autigny Y2	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	🏠 Montagny G1
15:03 - 15:14	Terrain 3	Vuisternens G2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Châtonnaye D1	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	🏠 Vuisternens G3
15:03 - 15:14	Terrain 4	Montagny G2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Châtonnaye D3	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	🏠 La Brillaz B3

15:15 - 15:26	Terrain 1	Autigny Y1	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Châtonnaye O1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	 Vuisternens G1
15:15 - 15:26	Terrain 2	Autigny R3	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Autigny R2	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	 Vuisternens G4
15:15 - 15:26	Terrain 3	Châtonnaye D2	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Montagny G1	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	 Vuisternens G3
15:15 - 15:26	Terrain 4	Vuisternens G3	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Montagny G2	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	 Vuisternens G2
15:27 - 15:38	Terrain 1	La Brillaz B1	<input type="text"/>	<input type="text"/>	La Brillaz P1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	 Autigny R3
15:27 - 15:38	Terrain 2	La Brillaz B3	<input type="text"/>	<input type="text"/>	La Brillaz B2	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	 Autigny Y1
15:27 - 15:38	Terrain 3	Vuisternens G1	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Vuisternens G3	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	 Châtonnaye D2
15:27 - 15:38	Terrain 4	Châtonnaye D3	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Vuisternens G4	Groupe B Filles 7H - Phase de groupes - Filles 7H	 Autigny R2
15:39 - 15:50	Terrain 1	Autigny R1	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Châtonnaye O1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	 La Brillaz B2
15:39 - 15:50	Terrain 2	Autigny Y2	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Autigny R2	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	 Châtonnaye D3
15:39 - 15:50	Terrain 3	Châtonnaye D1	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Montagny G1	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	 Montagny G2
15:39 - 15:50	Terrain 4	Châtonnaye O2	<input type="text"/>	<input type="text"/>	La Brillaz P1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	 La Brillaz P2
15:51 - 16:02	Terrain 1	La Brillaz P2	<input type="text"/>	<input type="text"/>	La Brillaz B2	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	 Châtonnaye O1
15:51 - 16:02	Terrain 2	Vuisternens G2	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Vuisternens G3	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	 Autigny R1
15:51 - 16:02	Terrain 3	Autigny Y1	<input type="text"/>	<input type="text"/>	La Brillaz B1	Groupe C Garçons-Mixtes 8H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 8H	 Autigny Y2
15:51 - 16:02	Terrain 4	Autigny R3	<input type="text"/>	<input type="text"/>	La Brillaz B3	Groupe D Filles 8H - Phase de groupes - Filles 8H	 Châtonnaye D1
16:03 - 16:14	Terrain 1	Châtonnaye D2	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Vuisternens G1	Groupe A Garçons-Mixtes 7H - Phase de groupes - Garçons - Mixtes 7H	 Châtonnaye O2